

Amazing 中国  
CHINA 中国

9D7N

# 山城古都双重游~重庆 / 西安

## DUET OF MOUNTAIN CITY & ANCIENT CAPITAL ~ CHONGQING / XI'AN

Johor Bahru ✈ Chongqing

Tour Code: JCEX

 **Golden**  
Destinations®



China  
中国



全程无购物站

NO SHOPPING STOP



Mount Hua  
华山



Ciqikou Ancient Town  
磁器口古镇



Kuixing Building  
魁星楼



Hongyadong Scenic Area  
洪崖洞风景区

行程次序，以当地旅社安排为准。  
Sequences of Itinerary are subject  
to local arrangement.





Xi'an City Wall  
西安城墙



Jiefangbei Pedestrian Street  
解放碑步行街



Giant Wild Goose Pagoda  
大雁塔



## 精简行程

**第一天** 新山 ✈ 重庆 (机上用餐)

**第二天** 重庆 (早/午/晚)

- ☒ 人民大礼堂 (外观)
- ☒ 李子坝轻轨观景台
- ☒ 鹅岭二厂
- ☒ 磁器口古镇

**第三天** 重庆 (早/午/晚)

- ☒ 解放碑步行街
- ☒ 魁星楼
- ☒ 重庆十八梯
- ☒ 朝天门广场
- ☒ 洪崖洞

**第四天** 重庆 乘 (约6小时) 西安 (早/午/晚)

- ☒ 西安城墙
- ☒ 钟鼓楼广场
- ☒ 回民街

\*搭乘高铁/动车前往西安 (二等座)

**第五天** 西安 (早/午/晚)

- ☒ 小雁塔
- ☒ 西安博物馆
- ☒ 大雁塔
- ☒ 大唐不夜城

**第六天** 西安 (早/午/晚)

- ☒ 秦始皇兵马俑博物馆  
(含电瓶车+环电瓶车+耳麦)

**第七天** 西安 (早/午/晚)

- ☒ “天下第一险” - 华山一日游  
(含北峰往返索道+进山往返交通)

**第八天** 西安 乘 (约6小时) 重庆 (早/午/晚)

- ☒ 重庆光环步行街

\*搭乘高铁/动车前往重庆 (二等座)

**第九天** 重庆 ✈ 新山 (机上用餐)

★★★★★ zZ ★★★★★★

酒店住宿 (7晚)

- ✓ 重庆诺富特酒店或同级
- ✓ 重庆铂尔曼酒店或同级
- ✓ 西安金莎国际酒店或同级

x 1晚  
x 2晚  
x 4晚

## 观光景点:

### 成都

- ◆ **兵马俑博物馆** - 走进沉睡千年的地下军团, 感叹中国古代工匠的精湛技艺, 感受始皇帝当年平扫六国的非凡气势, 见证中国古代塑造艺术臻于成熟的标志, 1987年被联合国教科文组织列入《世界遗产名录》。
- ◆ **大唐不夜城** - 位于举世闻名的大雁塔脚下, 来西安旅游的必打卡之一, 大唐不夜城以盛唐文化为背景, 绵延2公里是亚洲最大景观大道, 每晚呈现不同时段精彩演绎:《乐舞长安》、《彩车巡游》、《盛唐密盒》、《不倒翁小姐姐》、《华灯太白》等; 华灯初上、唐宫夜宴、梦回千年、无不让人陶醉。
- ◆ **华山** - 古称“西岳”, 是中国五岳之一, 位于陕西省渭南市华阴市境内, 距西安约120公里。华山以“奇、险、峻、秀”著称, 是道教圣地之一, 山上分布着众多古代道观和历史遗迹。主峰由五座峰组成: 东峰 (朝阳峰)、西峰 (莲花峰)、南峰 (落雁峰)、北峰 (云台峰)、中峰 (玉女峰), 其中南峰为最高, 海拔2154.9米。华山不仅以自然风光著称, 更因其深厚的文化底蕴与宗教意义, 吸引着无数游客与朝圣者前来登临。

### 重庆

- ◆ **李子坝轻轨站观景台** - 重庆轨道交通2号线李子坝轻轨站是国内第一座与商住楼共建共存的跨座式单轨高架站。该高铁站位于一栋商住楼的8楼, 因轻轨穿楼而过成为“网红车站”。在观景台, 游客可以近距离感受到轻轨列车从建筑物的高架轨道上快速驶过的震撼场景。
- ◆ **洪崖洞风景区** - 以巴渝传统建筑特色的“吊脚楼”风貌为主体, 古老的石头建筑 和夜晚的 灯光秀而闻名, 融合了传统文化和现代艺术元素。这个景区拥有悠久的历史, 曾是古代重庆的要塞, 同时也代表了现代文化的发展。
- ◆ **解放碑步行街** - 解放碑步行街位于重庆市渝中区, 以解放碑为中心, 是重庆市中心繁华的商业街之一, 也是该市的时尚地标之一。解放碑步行街周围包括民权路、邹容路、八一路、五一路等, 形成了一个商业圈。步行街沿街布满了各种商店和专卖店, 涵盖了时装、饰品、手工艺品, 小吃等等多个品类。

★★★★★



★★★★★

✓ 7 早餐 / 7 午餐 / 7 晚餐

风味餐:

- ★ 重庆江湖菜
- ★ 陕西辣味

- ★ 烤鸭风味
- ★ 秦川风味

- ★ 川菜风味
- ★ 西安风味

- ★ 重庆火锅

**自费推荐:** 两江游船【人民币 280元/人】, 驼铃传奇演出或千古情表演【人民币 380元/人】

免责声明: 由于新冠肺炎疫情旅行限制当地/ 宗教节日, 公众假期, 天气状况, 交通等情况, 自然灾害, 必要时黄金旅程保留对行程进行适当调整 (调整景点游览顺序) 以确保行程顺利进行, 会或否事先通知。

备注: 如果旅游行程受到上述问题的影响, 将不予退款或更换。图片仅供参考。



Liziba Light Rail Station  
Observation Deck  
李子坝轻轨站观景台



Terracotta Warriors and Horses Museum  
秦始皇兵马俑博物馆



People's Auditorium  
人民大礼堂



## SCHEDULE

### D1 JOHOR BAHRU ✈️ CHONGQING (MOB)

### D2 CHONGQING (B/L/D)

- ✓ People's Auditorium (Outlook)
- ✓ Liziba Light Rail Station Viewing Platform
- ✓ Testbed 2 Arts Center
- ✓ Ciqikou Ancient Town

### D3 CHONGQING (B/L/D)

- ✓ Jiefangbei Pedestrian Street
- ✓ Kuixing Building
- ✓ Shibati
- ✓ Chaotianmen Square
- ✓ Hongyadong

### D4 CHONGQING 🚄 (est. 6HRS) XI'AN (B/L/D)

- ✓ Xi'an City Wall
- ✓ Bell & Drum Tower Square
- ✓ Muslim Quarter

\*Take High-speed Train to Xi'an (Second Class)

### D5 XI' AN (B/L/D)

- ✓ Small Wild Goose Pagoda
- ✓ Xi'an Museum
- ✓ Giant Wild Goose Pagoda
- ✓ Grand Tang Dynasty Everbright City

### D6 XI' AN (B/L/D)

- ✓ Terracotta Warriors and Horses Museum  
(Include Buggy Car + Mausoleum Buggy Car + Headphone)

### D7 XI' AN (B/L/D)

- ✓ Day Trip in Mount Hua  
(Include North Peak Round-Trip Cable Car + Round-Trip Mountain Access Transport)

### D8 XI' AN 🚄 (est. 6HRS) CHONGQING (B/L/D)

- ✓ The Ring Shopping Avenue

\*Take High-speed Train to Chongqing (Second Class)

### D9 CHONGQING ✈️ JOHOR BAHRU (MOB)

★★★★★ 🚗 ★★★★★

#### HOTEL OR SIMILAR (7 NIGHTS)

- ✓ Chongqing Novotel Hotel or Similar Class x 1N
- ✓ Chongqing Boacch Hotel or Similar Class x 2N
- ✓ Xi'an Golden Sha International Hotel or Similar Class x 4N

## TOURIST ATTRACTIONS:

### XI'AN

- ◆ **Terracotta Warriors and Horses Museum** - Step into the underground army that has lain dormant for thousands of years and admire the exquisite craftsmanship of ancient Chinese artisans. Experience the extraordinary power of Emperor Qin Shi Huang as he swept across the six warring states. As a masterpiece of ancient Chinese sculpture, the Terracotta Army was inscribed on the UNESCO World Heritage List in 1987.
- ◆ **Grand Tang Dynasty Everbright City** - Located at the foot of the world-famous Giant Wild Goose Pagoda, the Great Tang Dynasty Everbright City is a must-visit for tourists in Xi'an. With the culture of the prosperous Tang Dynasty as its backdrop, it stretches for 2 kilometers, making it the largest scenic avenue in Asia.
- ◆ **Mount Hua** - Mount Hua, also known as the Western Peak, is one of China's Five Great Mountains. It is located in Huayin, Shaanxi Province, about 120 km from Xi'an. Famous for its steep cliffs and stunning views, Mount Hua is also an important Taoist site with many ancient monuments. The mountain has five main peaks: East, West, South, North, and Central. The South Peak is the highest, reaching an elevation of 2,154.9 meters. Mount Hua attracts countless visitors and pilgrims with its stunning natural beauty, profound cultural heritage, and religious significance.

### CHONGQING

- ◆ **Liziba Light Rail Station Viewing Platform** - Liziba Light Rail Station of Chongqing is the first cross-rail station in China that co-exists with a commercial and residential building. The station is located on the 8th floor of a commercial and residential building, which has become a "popular attraction" because of the light rail passing through the building. From the observation deck, visitors can get a close-up view of the train speeding past the building's elevated tracks.
- ◆ **Hongyadong** - This famous spot in Chongqing is known for its traditional Bayu-style stilt houses called "Diaojiaolou". It mixes old stone buildings with modern light shows, creating a beautiful and unique view, especially at night. When the lights come on after sunset, the whole area glows, showing the perfect mix of traditional culture and modern art. Hongyadong has a long history and used to be an important military site in ancient Chongqing.
- ◆ **Jiefangbei Pedestrian Street** - Jiefangbei Pedestrian Street is located in Yuzhong District of Chongqing, centering on Jiefangbei. It is one of the famous commercial streets and city's fashion landmarks in the center of the city. The area around Jiefangbei Pedestrian Street includes Minquan Road, Zourong Road, Bayi Road and Wuyi Road, forming a commercial circle. The pedestrian street is filled with a variety of stores and boutiques, covering a wide range of categories, including fashion, accessories, handicrafts, food, snacks, and etc.

★★★★★ 🍴 ★★★★★

✓ 7 Breakfasts / 7 Lunches / 7 Dinners

#### Special Cuisine:

- ★ Chongqing Jianghu Cuisine
- ★ Roast Duck Cuisine
- ★ Sichuan Cuisine
- ★ Chongqing Hotpot
- ★ Shaanxi Cuisine
- ★ Qinchuan Cuisine
- ★ Xi'an Cuisine

OPTIONAL TOUR : CHONGQING TWO RIVERS NIGHT CRUISE (RMB 280/PAX), LEGEND OF CAMEL BELLS SHOW / "ETERNAL LOVE" SHOW (RMB 380/PAX)

Disclaimer: Due to Covid-19 travel restrictions, local / religious festivals, public holidays, weather condition, transport technical issue, acts of nature, Golden Destinations reserved the right to alter the sequence or change, amend or alter the itinerary if necessary, with or without prior notice.

Remark: There will be no refund or replacement if the tour logistic affected by the above issue. All pictures are for illustration purpose only.



# General Information

## • 重庆 CHONGQING •



<b>货币</b> Currency 	<b>中国元</b> 人民币 Chinese Yuan Renminbi – CNY – RMB – CNY – RMB	<b>信用卡</b> Credit Card 	* 致电信用卡中心，以延长你的信用卡额度 * Major credit cards such as Visa and Master card are mostly widely used
<b>货币兑换率</b> Exchange Rate 	<b>10 元 = 马币 6.50</b> <b>10 CNY = MYR 6.50</b> <small>*Subject to currency of the day* *以当天汇率为准*</small>	<b>拨号代码</b> Dial Code 	<b>中国</b> : +86 <b>China</b> : +86
<b>电压</b> Voltage 	<b>电压 – 220伏特</b> <b>Voltage – almost always 220 V</b>	<b>插座</b> Power Socket 	<b>类型 / Type A - 两脚扁型插头 / 2 flat blade pin</b> <b>类型 / Type B - 两脚扁型 + 一圆型插头 / 2 flat blade pin + 1 round pin</b> <b>类型 / Type I - 八字扁型脚 + 接地孔 / 3 Oblique flat blade pin "V-shape"</b>
<b>时差</b> Time Different 	<b>中国 – 时间与马来西亚时间标准时无相差</b> <b>China – No time different with Malaysia</b>	<b>行李托运</b> Luggage Allowance 	每人只限携带一件不超过7公斤的手提行李上机，以及托运行李不超过20公斤。 Each individual are entitled to check in 1 luggage of not more than 20 kg and a hand carry bag not more than 7 kg.
<b>气候</b> Weather 	<div> <input type="checkbox"/> <b>春季 Spring</b> 3月 – 5月 Mar to May 25°C ~ 10°C           <input type="checkbox"/> <b>夏季 Summer</b> 6月 – 8月 Jun to Aug 30°C ~ 24°C           <input type="checkbox"/> <b>秋季 Autumn</b> 9月 – 11月 Sep to Nov 24°C ~ 9°C           <input type="checkbox"/> <b>冬季 Winter</b> 12月 – 2月 Dec to Feb 7°C ~ -3°C         </div> <small>*以当天天气报告为准* *Subject to weather of the day*</small>		
<b>飞机型号</b> Aircraft Type 	 <b>B737</b>		

<b>出发日期：</b> Departure Date:	<input type="text"/>	<b>航班行程：</b> Flight:	<input type="text"/>
<b>团费：</b> Tour Fare:	<input type="text"/>	<b>机场税及燃油附加费：</b> Airport Tax & Fuel Surcharge:	<input type="text"/>
<b>小费：</b> Tipping:	<input type="text"/>	<b>旅行社代收费用：</b> Agent Collection Fee:	<input type="text"/>
<b>签证：</b> Visa:	<input type="text"/>	<b>旅行保险：</b> Travel Insurance:	<input type="text"/>
		<b>总数：</b> TOTAL:	<input type="text"/>



Operated By  
ICE HOLIDAYS SDN BHD  
(230643-X) KPK/LN:2441

GD Partner: